GPSR Label for : Cataplana - Copper, for preparing fish, meat, and seafood, 30cm

Product Name: Cataplana - Copper, for preparing fish, meat, and seafood, 30cm
Product ID: 8713
Variation Number: NEW-8076
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Portugal
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: 30 cm

Material: Copper

Intended Use: Preparation of fish, meat, and seafood

Safety Information & Warnings: Be cautious when cooking with copper• Do not use with acidic foods as it could endanger your health.

Storage Instructions: Keep in a dry place to avoid corrosion• Clean and dry thoroughly before storing.

Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: 30 cm

Material: Kupfer

Vorgesehene Verwendung: Zubereitung von Fisch, Fleisch und Meeresfrüchten

Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Beim Kochen mit Kupfer Vorsicht walten lassen; nicht mit säurehaltigen Lebensmitteln verwenden, da dies die Gesundheit gefährden kann.

Lagerungshinweise: An einem trockenen Ort aufbewahren, um Korrosion zu vermeiden; vor der Lagerung gründlich reinigen und trocknen.

Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsi cherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: 30 cm

Matériau: Cuivre

Utilisation prévue: Préparation de poissons, viandes et fruits de mer

Informations de sécurité et avertissements: Lors de la cuisson avec du cuivre, soyez prudent; ne pas utiliser avec des aliments acides car cela pourrait être nocif pour la santé.

Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec pour éviter la corrosion; nettoyer soigneusement et sécher avant de ranger.

Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: 30 cm

Material: Cobre

Uso previsto: Preparación de pescado, carne y mariscos

Información de seguridad y advertencias: Al cocinar con cobre, tenga cuidado; no utilizar con alimentos ácidos, ya que podría ser perjudicial para la salud.

Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco para evitar la corrosión; limpie a fondo y seque antes de guardar.

Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: 30 cm

Materiale: Rame

Uso previsto: Preparazione di pesce, carne e frutti di mare

Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Quando si cucina con il rame, fare attenzione; non utilizzare con cibi acidi poiché potrebbe essere dannoso per la salute.

Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo asciutto per evitare la corrosione; pulire accuratamente e asciugare prima di riporre.

Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: 30 cm

Material: Cobre

Uso pretendido: Preparação de peixe, carne e marisco

Informações de segurança e avisos: Ao cozinhar com cobre, tenha cuidado; não use com alimentos ácidos, pois isso pode ser prejudicial à saúde.

Instruções de armazenamento: Armazenar em local seco para evitar corrosão; limpar cuidadosamente e secar antes de guardar.

Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: 30 cm

Materiaal: Koper

Beoogd gebruik: Bereiding van vis, vlees en zeevruchten

Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Wees voorzichtig bij het koken met koper• Gebruik niet met zuur voedsel, omdat dit de gezondheid in gevaar kan brengen.

Opslaginstructies: Bewaar op een droge plaats om corrosie te voorkomen• Grondig reinigen en drogen alvorens op te bergen.

Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: 30 cm

Materiaali: Kupari

Tarkoitettu käyttö: Kalan, lihan ja äyriäisten valmistukseen

Turvallisuustiedot ja varoitukset: Varovaisuutta käytettäessä kuparia ruoanlaitossa; älä käytä happamien elintarvikkeiden kanssa, koska se voi olla haitallista terveydelle.

Säilytysohjeet: Säilytä kuivassa paikassa korroosion estämiseksi; puhdista perusteellisesti ja kuivaa ennen säilytystä.

Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuotetu rvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecifikationer:
Storlek: 30 cm

Material: Koppar

Avsedd användning: Tillagning av fisk, kött och skaldjur

Säkerhetsinformation och varningar: Var försiktig vid matlagning med koppar• Använd inte med syrahaltiga livsmedel eftersom det kan skada din hälsa.

Förvaringsinstruktioner: Förvara på en torr plats för att undvika korrosion• rengör och torka noggrant innan du förvarar.

Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s pr oduktsäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecifikationer:
Størrelse: 30 cm

Materiale: Kobber

Påtænkt anvendelse: Tilberedning af fisk, kød og skaldyr

Sikkerhedsinformation og advarsler: Vær forsigtig ved madlavning med kobber• Brug ikke med syreholdige fødevarer, da det kan skade din sundhed.

Opbevaringsinstruktioner: Opbevares et tørt sted for at undgå korrosion• Rengør og tør omhyggeligt inden opbevaring.

Overholdelse: Dette produkt overholder EU's p roduktsikkerhedsforordnin g.

(NB) Produkttspesifikasjoner:
Størrelse: 30 cm

Materiale: Kobber

Forventet bruk: Tilberedning av fisk, kjøtt og sjømat

Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Vær forsiktig ved matlaging med kobber• Ikke bruk med syreholdige matvarer da det kan true helsen din.

Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et tørt sted for å unngå korrosjon• Rengjør og tørk grundig før lagring.

Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: 30 cm

Materiał: Miedź

Zamierzone użycie: Do przygotowywania ryb, mięsa i owoców morza

Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Podczas gotowania z miedzią zachowaj ostrożność; nie używaj z kwasnymi pokarmami, ponieważ może to zaszkodzić zdrowiu.

Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym miejscu, aby zapobiec korozji; dokładnie wyczyścić i wysuszyć przed przechowywaniem.

Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: 30 cm

Materiál: Měď

Předpokládané použití: Příprava ryb, masa a mořských plodů

Bezpečnostní informace a varování: Při vaření s mědí buďte opatrní; nepoužívejte s kyselými potravinami, protože by to mohlo ohrozit zdraví.

Pokyny k uskladnění: Skladujte na suchém místě, abyste zabránili korozi; před uložením důkladně vyčistěte a osušte.

Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: 30 cm

Material: Baker

Predvidena uporaba: Priprava rib, mesa in morskih sadežev

Varnostne informacije in opozorila: Pri kuhanju z bakrom bodite previdni; ne uporabljajte z kislimi živili, saj lahko to ogrozi zdravje.

Navodila za shranjevanje: Hranite na suhem mestu, da preprečite korozijo; pred shranjevanjem temeljito očistite in posušite.

Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:
Veľkosť: 30 cm

Materiál: Meď

Určené použitie: Na prípravu rýb, mäsa a morských plodov

Bezpečnostné informácie a varovania: Pri varení s meďou buďte opatrní; neupotrebujte s kyslými potravinami, pretože by to mohlo ohroziť zdravie.

Pokyny na skladovanie: Uchovávajte na suchom mieste, aby ste predišli korózii; pred uložením dôkladne vyčistite a osušte.

Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: 30 cm

Anyag: Kupfer

Tervezett felhasználás: Zubereitung von Fisch, Fleisch und Meeresfrüchten

Biztonsági információk és figyelmeztetések: Beim Kochen mit Kupfer Vorsicht walten lassen; nicht mit säurehaltigen Lebensmitteln verwenden, da dies die Gesundheit gefährden kann.

Tárolási utasítások: An einem trockenen Ort aufbewahren, um Korrosion zu vermeiden; vor der Lagerung gründlich reinigen und trocknen.

Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: 30 εκ

Υλικό: Χαλκός

Σκοπούμενη χρήση: Προετοιμασία ψαριών, κρεάτων και θαλασσινών

Πληροφορίες ασφάλειας & προειδοποιήσεις: Κατά το μαγείρεμα με χαλκό, να είστε προσεκτικοί• μη χρησιμοποιείτε με τρόφιμα πλούσια σε οξέα, καθώς μπορεί να βλάψει την υγεία σας.

Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσεται σε ξηρό μέρος για να αποφευχθεί η διάβρωση• πριν την αποθήκευση, καθαρίστε και στεγνώστε προσεκτικά.

Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: 30 см

Материал: Мед

Предназначена употреба: Приготвяне на риба, месо и морски дарове

Информация за безопасност и предупреждения: Бъдете внимателни при готвене с мед• Не използвайте с кисели храни, тъй като това може да застраши здравето ви.

Инструкции за съхранение: Съхранявайте на сухо място, за да предотвратите корозията• Почистете и подсушете добре преди съхранение.

Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărime: 30 cm

Material: Cupru

Utilizare intenționată: Pregătirea peștelui, cărnii și a fructelor de mare

Informații de siguranță și avertismente: Când gătiți cu cupru, fiți atenți; nu utilizați cu alimente acide, deoarece poate fi dăunător sănătății.

Instrucțiuni de depozitare: Depozitați într-un loc uscat pentru a evita coroziunea; curățați temeinic și uscați înainte de depozitare.

Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: 30 cm

Materijal: Bakar

Predviđena uporaba: Priprema ribe, mesa i plodova mora

Sigurnosne informacije i upozorenja: Budite oprezni prilikom kuhanja s bakrom• Ne koristite s kiselim namirnicama jer to može ugroziti vaše zdravlje.

Upute za skladištenje: Čuvati na suhom mjestu kako bi se izbjegla korozija• temeljito očistite i osušite prije pohrane.

Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: 30 cm

Medžiaga: Varis

Numatytas naudojimas: Žuvies, mėsos ir jūros gėrybių gamybai

Saugumo informacija ir įspėjimai: Būkite atsargūs gamindami su variniu indeliu• Nesinaudokite su rūgštiniais maisto produktais, nes tai gali pakenkti jūsų sveikatai.

Laikymo instrukcijos: Saugokite sausoje vietoje, kad išvengtumėte korozijos• Prieš saugodami, kruopščiai išvalykite ir išdžiovinkite.

Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Izmērs: 30 cm

Materiāls: Varš

Paredzētā lietošana: Zivju, gaļas un jūras velšu pagatavošana

Drošības informācija un brīdinājumi: Gatavojot ar varšu, esiet uzmanīgi; nelietojiet ar skābajām pārtikām, jo tas var apdraudēt veselību.

Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā vietā, lai novērstu koroziju; pirms uzglabāšanas rūpīgi notīriet un nosusiniet.

Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: 30 cm

Materjal: Vask

Eesmärgipärane kasutus: Kala, liha ja mereandide valmistamine

Ohutusteave ja hoiatused: Ole ettevaatlik vaskeste toitude valmistamisel• Ära kasuta happeliste toitudega, kuna see võib kahjustada sinu tervist.

Säilitamisjuhised: Hoida kuivas kohas korrosiooni vältimiseks• Puhasta ja kuivata hoolikalt enne hoiustamist.

Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutusmäärusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Méid: 30 cm

Ábhar: Copar

Úsáid Beartaithe: Comparáid éisc, feola agus folún na farraige

Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Bí cúramach agus tú ag cócaireacht le copar• Ná bain úsáid as bia aigéadach, mar d'fhéadfadh sé do shláinte a chur i mbaol.

Treoracha Stórála: Coimeád ar áit tirim chun toirchis a sheachaint• Glan agus tiocfaidh go maith sula gcríochnaíonn tú.

Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

7 452028 512332

0-3